



The following standards are applied only to the products that are so labeled.

Europe: CE marking

North America: FCC Class A, CAN ICES-3 (A)/NMB-3 (A)

Oceania: Radiocommunications (Electromagnetic Compatibility) Standard, Class A

## WARNING

This is a Class A product. In a domestic environment this product may cause radio interference in which case the user may be required to take adequate measures.

## For Users in Europe

### CE Marking

<https://www.epson.eu/conformity>

#### EN WARNING

This is a Class A product. In a domestic environment this product may cause radio interference in which case the user may be required to take adequate measures.

#### FR AVERTISSEMENT

Cet appareil est un produit de classe A. Dans un environnement résidentiel, il risque de provoquer un brouillage radio, auquel cas l'utilisateur pourra être tenu de prendre des mesures adéquates.

#### DE WARNUNG

Dies ist ein Gerät der Klasse A. In Wohnbereichen kann dieses Produkt Rundfunkstörungen verursachen; in diesem Fall muss der Benutzer geeignete Abhilfemaßnahmen treffen.

#### NL WAARSCHUWING

Dit is een product van klasse A. In een residentiële omgeving kan dit product radiostoring veroorzaken; in dat geval zal de gebruiker soms aanvullende maatregelen moeten treffen.

#### IT AVVERTENZA

Questo è un prodotto di Classe A. In ambiente domestico, questo prodotto può causare interferenze radio. In tal caso, l'utente deve adottare le misure necessarie per eliminare l'interferenza.

#### ES ADVERTENCIA

Este es un producto de Clase A. En un ambiente residencial este producto podría causar radio interferences, en cuyo caso el usuario podría verse en la necesidad de tomar las medidas apropiadas.

#### PT AVISO

Este é um produto de Classe A. Num ambiente doméstico, este produto poderá causar interferência de rádio. Nesse caso, o utilizador poderá ter de tomar medidas adequadas.

#### TR UYARI

Bu bir A Sınıfı ürünüdür. Bu ürün ev ortamında kullanıldığından kullanıcıının önem alması gereken düzeyde radyo girişimlerine neden olabilir.

#### EL ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Αυτό είναι ένα προϊόν κατηγορίας A. Σε οικιακό περιβάλλον αυτό το προϊόν μπορεί να προκαλέσει ραδιοπερμβολή.  
Στην περίπτωση αυτή ο χρήστης πρέπει να λάβει κατάλληλα μέτρα.

#### SL OPOZORILO

To je izdelek razreda A. V domačem okolju lahko ta izdelek povzroča radijsko interferenco, v tem primeru bo morda uporabnik moral ustrezno ukrepati.

#### HR UPOZORENJE

Ovo je proizvod klase A. U kućnom okruženju ovaj proizvod može stvoriti radio smetnje i u tom slučaju bit će potrebno poduzeti odgovarajuće mјere.

#### MK ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

Ова е производ од класа A. Во домашна средина, овој производ може да предизвика радиопречки во којшто случај корисникот ќе треба да преземе соодветни мерки.

#### SR UPOZORENJE

Ovo je proizvod klase A. U kućnom okruženju ovaj proizvod može prouzrokovati radio smetnje. U tom slučaju bit će potrebno poduzeti odgovarajuće mјere.

#### DA ADVARSEL

Dette er et klasse A-produkt. I et husmiljø kan dette produkt forårsage interferens, og brugeren kan være nødsaget til at tage de rette forholdsregler.

#### FI VAROITUS

Tämä on A-luokan tuote. Tuote saattaa aiheuttaa radiohääriötä kotikäytössä. Käyttäjän tullee tarvittaessa suorittaa asianmukaiset toimenpiteet.

Les normes suivantes ne s'appliquent qu'aux produits ainsi étiquetés.

Amérique du Nord : FCC Classe A, CAN ICES-3 (A)/NMB-3 (A)

## AVERTISSEMENT

Cet appareil est un produit de classe A. Dans un environnement résidentiel, il risque de provoquer un brouillage radio, auquel cas l'utilisateur pourra être tenu de prendre des mesures adéquates.

#### NO ADVARSEL

Dette er et klasse A-produkt. I et hjemmemiljø kan dette produktet forårsake radioforstyrrelser der brukeren må iverksette tilstrekkelige tiltak mot dette.

#### SV WARNING

Det här är en Klass A-produkt. Vid användning i hemmet kan den här produkten orsaka radiostörningar och användare kan behöva vidta lämpliga åtgärder.

#### PL OSTRZEŻENIE

Jest to produkt klasy A. W warunkach domowych produkt może powodować zakłócenia fal radiowych. W takim przypadku może zaistnieć konieczność zastosowania odpowiednich środków przez użytkownika.

#### CS VAROVÁNÍ

Tento přístroj je výrobkom triedy A. V domácim prostredí môže tento prístroj spôsobiť rušenie rozhlasového príjmu. V takovom prípade môže byť užívateľ zodpovedný za vykonanie primeraných nápravných opatrení.

#### HU FIGYELEMZETÉS

A osztályú termék. Háztartási környezetben ez a termék a rádióhullámok zavarát okozhatja, amely esetben a felhasználónak megfelelő intézkedéseket kell tennie.

#### SK VÝSTRAHA

Tento prístroj je výrobkom triedy A. V domácom prostredí môže tento prístroj spôsobiť rušenie rozhlasového príjmu. V takom prípade môže byť užívateľ zodpovedný za vykonanie primeraných nápravných opatrení.

#### RO AVERTIZARE

Acesta este un produs de clasa A. În mediul casnic acest produs poate genera interferențe radio, căci în cazul utilizatorului trebuie să implementeze măsuri adecvate de contracarare.

#### BG ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Това е продукт от клас А. В домашна среда този продукт може да причини радиосмущение, в който случай може да се наложи да се вземат адекватни мерки от потребителя.

#### LV BRĪDINĀJUMS

Šis ir A klasses produkts. Mājas apstākļos šis produkts var radīt radio interferenci, šādā gadījumā lietotājam atbilstīgi jārīkojas.

#### LT ISPĖJIMAS

Tai A klasės gaminys. Namų aplinkoje šis gaminys gali sukelti radijo trikdžius, dėl to naudotojui gali tekti imtis atitinkamų priemonių.

#### ET HOIATUS

See on A-klassi toode. Koduses majapidamises võib see tekidata raadiosageduslikke häireid, mille puhul võib kasutaja tekkida vajadus vajalike meetmete võtmiseks.

#### RU ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Настоящее изделие относится к оборудованию класса А. При использовании в бытовой обстановке это оборудование может нарушать функционирование других технических средств в результате создаваемых индустриальных радиопомех. В этом случае от пользователя может потребоваться принятие адекватных мер.

#### UK ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Даний продукт належить до класу А. У побутових умовах він може викликати радіоперешкоди, у випадку яких користувач має вжити відповідних заходів.

#### KK ЕСКЕРТУ

Бұл А сыныпты өнім. Үйде өнім радио кедегіні тудыруы мүмкін, бұл жағдайда пайдалануши тиисті шараларды қолдануы керек.

#### AR تحذير

هذا المنتج من الفئة A. وفي البيئة المنزلية، يمكن أن يتسبب هذا المنتج في تداخل لاسلكي، وفي هذه الحالة قد يتلزم على المستخدم اتخاذ الإجراءات المعنية

## Für Nutzer in Deutschland

Maschinenlärmverordnungs-Verordnung 3. GPSGV: Der höchste Schalldruckpegel beträgt 70 dB(A) oder weniger gemäß EN ISO 7779.

Das Gerät ist nicht für die Benutzung im unmittelbaren Gesichtsfeld am Bildschirmarbeitsplatz vorgesehen.Um störende Reflexionen am Bildschirmarbeitsplatz zu vermeiden, darf dieses Produkt nicht im unmittelbaren Gesichtsfeld platziert werden.

## Türkiye'deki Kullanıcılar için

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

Ürünün Sanayi ve Ticaret Bakanlığı tarafından tespit ve ilan edilen kullanma ömrü 5 yıldır. Tüketicilerin şikayet ve itirazları konusundaki başvuruları tüketici mahkemelerine ve tüketici hakem heyetlerine yapılabilir.

Üretici: SEIKO EPSON CORPORATION

Adres: 3-5, Owa 3-chome, Suwa-shi, Nagano-ken 392-8502 Japan

Tel: 81-266-52-3131

Web: <https://www.epson.com/>

## Қазақстандағы пайдаланушылар үшін

Ұлға Кеден Одағының "Кернеуі тәмен жабдық қауіпсіздігі туралы"

Техникалық ережесіне (TP TC 004/2011) және Кеден Одағының

"Техникалық құрылымдардың электр магнитті үйлесімділігі туралы"

Техникалық ережесіне (TP TC 020/2011) жауп береді

Өнім жасаушысы: SEIKO EPSON КОРПОРАЦИЯСЫ

Мекенжайы: 3-5, Owa 3-chome, Suwa-shi, Nagano-ken 392-8502

Жапония

<https://www.epson.com/>

ТМД елдеріндегі ресми өкіл: ЖШС «ЭПСОН ТМД»

Мекенжайы: Мәскеу қ-сы, 129110, Щепкин к-сі, 42, 2а ғимараты, 3-пәтер, "Чайка Плаза" бизнес орталығы

Телефоны: +7 (495) 777-0355/56

веб: <https://www.epson.ru/>

Электрондық пошта: info\_CIS@epson.ru

Представительство компании в Москве «Эпсон Европа Б.В.»

Адрес: Москва 129110, Москва, улица Щепкина 42, строение 2а, 3 этаж, бизнес-центр «Чайка Плаза»

Телефон: +7 (495) 777-0355/56

веб: <https://www.epson.ru/>

Месяц и год изготовления: Маркирована на продукте.

Наименование страны, где изготовлено: Маркирована на продукте.

## For Users in the Americas

### For Users in the USA

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference, in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Not for residential or consumer use.

#### WARNING

The cords included with this product contain chemicals, including lead, known to the State of California to cause birth defects or other reproductive harm.

**Wash hands after handling.** (This notice is provided in accordance with Proposition 65 in Cal. Health & Safety Code §25249.5 and following.)

The connection of a non-shielded interface cable to this device will invalidate the EMC standards of this device. You are cautioned that changes or modifications not expressly approved by Seiko Epson Corporation could void your authority to operate the equipment.

### Supplier's Declaration of Conformity

According to 47CFR, Part 2 and 15 for Class A Personal Computers and Peripherals; and/or CPU Boards and Power Supplies used with Class A Personal Computers:

We: EPSON AMERICA, INC.

Located at: 3131 Katella Ave., Los Alamitos, CA 90720

Telephone: 562-290-4305

Declare under sole responsibility that the product identified herein, complies with 47CFR Part 2 and 15 of the FCC rules as a Class A digital device. Each product marketed, is identical to the representative unit tested and found to be compliant with the standards. Records maintained continue to reflect the equipment being produced can be expected to be within the variation accepted, due to quantity production and testing on a statistical basis as required by 47CFR §2.906 Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

</

## Atención usuarios en la provincia de Buenos Aires, Argentina

La etiqueta de un contenedor tachado que hallará en su producto indica que este producto no se puede tirar con la basura doméstica normal. Para impedir posibles daños medioambientales o para la salud, separe este producto de otros canales de desecho para garantizar que se recicle de una forma segura para el medio ambiente. Para más información sobre las instalaciones de recolección disponibles, diríjase a las autoridades locales o al punto de venta donde adquirió este producto. Esta información solo aplica a los usuarios de la provincia de Buenos Aires, Argentina, en concordancia con la Ley Nro. 14321 de la provincia de Buenos Aires sobre gestión de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Para otros países y otras localidades, por favor contáctese con su gobierno local para investigar la posibilidad de reciclar su producto.



## Para los usuarios de México

### Especificaciones

Entrada: 100–240 V ca 50–60 Hz 1.3 A

Salida: 24 V cc 2.1 A

Dimensiones generales (A × P × H): 56 × 114 × 33 mm

Peso (Aprox.): 0.26 kg

Entorno garantizado de funcionamiento: -10–50°C, 10–90% RH

EFICIENCIA ENERGÉTICA  
Cumple con la NOM-029-ENER-2017 (VI)



## WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) Directive for Users in Europe, Middle East and Africa (EMEA)

This information only applies to customers in the European Union, according to Directive 2012/19/EU OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL OF 20 July 2012 on waste electrical and electronic equipment (WEEE) and legislation transposing and implementing it into various national legal systems, and to customers in countries in Europe, Middle East and Africa (EMEA) where they have implemented equivalent regulations. For other countries, please contact your local government to investigate the possibility of recycling your product.

### Polski

Symbol przekreślonego kosza znajdujący się na produkcje oznacza, że nie może on być utylizowany razem z normalnymi odpadami z gospodarstwa domowego. Aby zapobiec potencjalnemu zagrożeniu dla środowiska lub zdrowia ludzkiego, produkt ten należy odseparować od reszty odpadów z gospodarstwa domowego i utylizować w ekologicznie właściwy sposób. Szczegółowe informacje na temat punktów zbiórki odpadów można uzyskać w lokalnych urzędach lub u sprzedawcy danego produktu.

### Slovensky

Štítek s přeškrtnutým odpadkovým košom na kolieskach, ktorý je možné nájsť na výrobku, označuje, že tento produkt sa nemá likvidovať s bežným komunálnym odpadom. V záujme ochrany životného prostredia a ľudského zdravia zlikvidujte tento výrobok ako triedený odpad, ktorý sa recykluje spôsobom šetrným k životnému prostrediu. Podrobnejšie informácie o zbernych dvoroch pre triedený odpad získate na obecnom úrade alebo u predajcu, u ktorého ste príslušný výrobok zakúpili.

### Slovenski

Prečítan kož s metkou na etiketi, katero lahko najdete na vašem izdelku, pomeni, da tega izdelka ne smete odvreci podobno kot vse ostale smeti. Da bi preprečili morebitne škodljive vplive na okolje ali zdravje, ločite izdelek od vseh ostalih in poskrbite, da bo recikliran na okolju prijačen način. Natančne informacije o tem, kje se nahajajo primerne odlagališča, pridobite v vašem krajevnem uradu ali pri prodajalcu.

### Eesti

Täitko s preškrtnutým odpadkovým košom na kolieskach, ktorý je možné nájsť na výrobku, označuje, že tento produkt sa nemá likvidovať s bežným komunálnym odpadom. V záujme ochrany životného prostredia a ľudského zdravia zlikvidujte tento výrobok ako triedený odpad, ktorý sa recykluje spôsobom šetrným k životnému prostrediu. Podrobnejšie informácie o zbernych dvoroch pre triedený odpad získate na obecnom úrade alebo u predajcu, u ktorého ste príslušný výrobok zakúpili.

### Lietuviška

Užbraukta ratuota šiuksliadėžės etiketė, kurią rasite ant jūsų produkto, reiškia, kad šis produktas neturėtų būti išmestas kartu su įprastinėmis buitinėmis šiuksliėmis. Siekiant išvengti galiamus žalos aplinkai bei žmonių sveikatai, prašome atskirti šį produktą nuo kitų atliekų, ir išsiktinti surinkimo ypatumus, prašome kreiptis į savo vienos valdžios įstaigas arba į mažmeninį pardavėją, iš kurio jūs išsigijote šį produktą.

### Latviski

Markējums ar pārsvītu atritumu tvertni uz ritenišiem, kas redzams uz izstrādājuma, norāda, ka šo izstrādājumu nedrīkst likvidēt kopā ar parastajiem sadzīves atritumiem. Lai novērstu iespējamo kaitējumu videi vai cilvēku veselībai, lūdzu, atdaliet šo izstrādājumu no citiem atritumiem, tādējādi nodrošinot tās atreizējo pārstrādi videi drošā veidā. Papildinformāciju par pieejamajām atritumu savākšanas iespējām, lūdzu, sazinieties ar vietējo pašvaldību vai mazumtorgātu, no kura jūs iegādājaties šo izstrādājumu.

### Ελληνικά

Η διαγραμμένη ετικέτα του τροχοφόρου κάδου απορριμάτων που θα βρείτε πάνω στο προϊόν σας υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μέσω του καινούριου δικύου αποκομιδής οικακών απορριμάτων. Για να αποτρέψετε πιθανές επιπτώσεις στο περιβάλλον ή την ατομική υγεία, παρακαλούμε να διαχωρίσετε αυτό το προϊόν από άλλα δικτύα αποκομιδής ώστε να διασφαλίσετε ότι είναι δυνατή η ανακύκλωση του με έναν περιβαλοντικά θεμιτό τρόπο. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις διαθέσιμες δυνατότητες συλλογής απορριμάτων, παρακαλούμε να επικοινωνήσετε με την τοπική κυβερνητική αρχή ή το κατάστημα λιανικής από όπου αγοράστε αυτό το προϊόν.

### Türkçe

Ürününüzün üzerinde bulunan çarşı işaretli tekerlekli kutu etiketi, bu ürünün normal ev atık sistemi vasıtasisiyle denlen çırılçırması gerektiği gösterir. Çevreye ve insan sağlığına zarar vermemi önlemek için, lütfen bu ürünü çevre zarar vermeyecek şekilde geri dönüşümü tabii tutulmak üzere diğer atıklardan ayırmın. Mevcut toplama tesisi ile ilgili ayrıntılı bilgi edinmek için, yerel devlet makamları veya bu ürünü satın aldığından saticıyla irtibata geçin.

### Română

Eticheta arătând un coș de gunoi tăiat cu două linii încruzișate, care poate fi găsită pe produs, indică faptul că acesta nu trebuie aruncat la gunoi laolătă cu gunoiul menajer. Pentru a evita posibila degradare a mediului înconjurător sau a sănătății umane, colectați separat acest produs de gunoiul menajer pentru a vă asigura că poate fi reciclat într-un mod ecologic. Pentru mai multe detalii privind punctele disponibile de colectare, contactați autoritatele locale sau comercianțul de la care ați achiziționat acest produs.

### Bългарски

Етикетът, представляващ зачертано кошче за боклук в кръг, който можете да видите върху вашия продукт, означава, че този продукт не трябва да се изхвърля заедно с обикновените домакински отпадъци. За предпазване от евентуални щети върху околната среда или човешкото здраве, моля, отделете този продукт от останалите отпадъци, за да се гарантира, че той ще бъде рециклиран по екологично съобразен начин. За повече информация относно наличните места за събиране на отпадъци, моля, съвржете се с местните власти или търговеца, от когото сте закупили този продукт.

### Hrvatski

Oznaka prekrivenog kante za otpad koja se nalazi na vašem proizvodu znači da se ovaj proizvod ne smije odlagati u obično kućno smeće. Da bi se spriječili negativni učinci na okoliš ili ljudsko zdravlje odvojite ovaj proizvod od ostalog otpada da bi se osiguralo njegovo recikliranje na ekološki prihvatljiv način. Više pojednostavljenih dostupnih reciklažnih dvorišta zatražite u uredu lokalne samouprave ili od prodavača od kojeg ste kupili ovaj proizvod.

### Македонски

Прецираната ознака во круг за кантата што е прикажана на производот посочува дека овој производ не смее да се фрла со редовниот домашен отпад. За да спречите можни штети за животната средина или по здравјето на луѓето, одвојете го овој производ од другиот домашен отпад за да обезбедите негово рециклирање на начин којшто нема да и наштети на животната средина. Контактирајте со општинската канцеларија или со продавачот каде што го купувате овој производ за повеќе детали околу достапните сбирни локации.

### Srpski

Okrugla oznaka sa precrtnom kantom za odlaganje otpada koja se nalazi na proizvodu znači da se ovaj proizvod i priložene baterije ne smiju odlagati u otpad na uobičajen način. Da bi se spriječio štetan uticaj na okolinu ili na zdravlje ljudi, odvojite ovaj proizvod i njegove baterije od ostalog otpada kako bi se oni reciklirali na ekološki prihvatljiv način. Za više detalja o mestima za reciklažu obratite se lokalnoj samoupravi ili prodavcu od koga ste kupili ovaj proizvod.



## Para los usuarios de México

### Especificaciones

Entrada: 100–240 V ca 50–60 Hz 1.3 A

Salida: 24 V cc 2.1 A

Dimensiones generales (A × P × H): 56 × 114 × 33 mm

Peso (Aprox.): 0.26 kg

Entorno garantizado de funcionamiento: -10–50°C, 10–90% RH

EFICIENCIA ENERGÉTICA  
Cumple con la NOM-029-ENER-2017 (VI)

(VI)